



АДА АДА

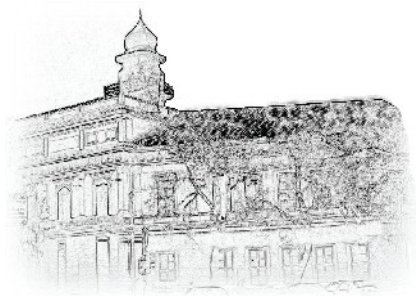
СЛУЖБЕНИ ЛИСТ ОПШТИНЕ АДА

ADA KÖZSÉG HIVATALOS LAPJA

ГОДИНА XLIII
XLIII. ÉVFOLYAM

27.08.2010.
2010.08.27.

БРОЈ 16
16. SZÁM



101./ ОДЛУКА

ИЗМЕНИ И ДОПУНИ ОДЛУКЕ О РАСПИСИВАЊУ ЈАВНОГ ОГЛАСА ЗА ЈАВНО НАДМЕТАЊЕ РАДИ
ДАВАЊА У ЗАКУП ГРАЂЕВИНСКОГ ЗЕМЉИШТА У ЈАВНОЈ СВОЈИНИ и
ОГЛАСА ЗА ЈАВНО НАДМЕТАЊЕ РАДИ ДАВАЊА У ЗАКУП ГРАЂЕВИНСКОГ ЗЕМЉИШТА У
ЈАВНОЈ СВОЈИНИ

HATÁROZAT

A KÖZTULAJDONBAN LEVŐ ÉPÍTÉSI TELKEK BÉRBEADÁSÁNAK NYILVÁNOS ÁRVERÉSÉRE
VONATKOZÓ NYILVÁNOS HIRDETÉS KIÍRÁSÁRÓL SZÓLÓ HATÁROZAT és
A KÖZTULAJDONBAN LEVŐ ÉPÍTÉSI TELKEK BÉRBEADÁSÁNAK NYILVÁNOS ÁRVERÉSÉRŐL SZÓLÓ
HIRDETÉS KIEGÉSZÍTÉSÉRŐL ÉS MÓDOSÍTÁSÁRÓL 3

102./ ИСПРАВКА

KIIGAZÍTÁS 4

“СЛУЖБЕНИ ЛИСТ ОПШТИНЕ АДА” бр. 16/2010

Деловодни број: 034-16/2010-04

Штампа и издаје Општинска управа општине Ада, 24430 Ада, Трг Ослобођења 1.

e-mail: soada@ada.org.rs web: www.ada.org.rs

Уређује Редакциони одбор. Одговорни уредник Роланд Јанковић.

Годишња претплатна цена је 2.000,00 динара.

Текући рачун: 840-742351843-94 са назнаком: За “Службени лист општине Ада”.

Огласи по тарифи. Излази по потреби.

Први број “Службеног листа општине Ада” је издат 31.03.1967. године

ADA KÖZSÉG HIVATALOS LAPJA 16/2010 szám

Iktatószám: 034-16/2010-04

Nyomtatja és kiadja Ada Község Közigazgatási Hivatala, Ada 24430, Felszabadulás tér 1.

e-mail:soada@ada.org.rs web: www.ada.org.rs

Szerkeszti a Szerkesztőbizottság. Felelős szerkesztő Jankovits Roland.

Az évi előfizetési ár 2.000,00 dinár.

Folyószámlaszám: 840-742351843-94 Ada Község Hivatalos Lapja részére

A hirdetés a díjjegyzék alapján történik. Igény szerint jelenik meg.

Ada Község Hivatalos Lapja első száma 1967.03.31-én jelent meg.

На основу члана 57. тачка 6. и 12. Статута општине Ада ("Службени лист општине Ада", број 27/2008 и 14/2009), као и на основу члана 15. Одлуке о отуђењу и давању у закуп грађевинског земљишта ("Службени лист општине Ада", број 12/2010), Председник општине Ада је дана 27.08.2010. године, донео

**ОДЛУКУ О ИЗМЕНИ И ДОПУНИ
ОДЛУКЕ
О РАСПИСИВАЊУ ЈАВНОГ ОГЛАСА ЗА ЈАВНО
НАДМЕТАЊЕ РАДИ ДАВАЊА У ЗАКУП
ГРАЂЕВИНСКОГ ЗЕМЉИШТА У ЈАВНОЈ СВОЈИНИ
и расписивању
ОГЛАСА
ЗА ЈАВНО НАДМЕТАЊЕ РАДИ ДАВАЊА У ЗАКУП
ГРАЂЕВИНСКОГ ЗЕМЉИШТА У ЈАВНОЈ СВОЈИНИ**

I. Подаци о катастарској парцели мења се и гласи :
Предмет давања у закуп је грађевинско земљиште у јавној својини које се налази на територији Катастарске општине Ада и Мол, а према наведеним катастарским парцелама и то:

Катастарска општина Ада

- Корисник: Општина Ада, Ада, Трг ослобођења бр.1 са делом 1/1,

Лист непокретности:526

- кат. парцела 3854/1, површина 33211 м², њива 1. класе

- кат. парцела 3854/11, површина 25898 м², њива 1. класе

Катастарска општина Мол

- Корисник: Општина Ада, Ада, Трг ослобођења бр.1 са делом 1/1,

Лист непокретности: 4678

- кат. парцела 50/23, површина 16183 м², њива 1. класе

- кат. парцела 50/18, површина 10000 м², њива 1. класе

- кат. парцела 50/24, површина 24189 м², њива 1. класе

- кат. парцела 50/20, површина 36600 м², њива 1. класе

III. Почетни износ цене за закупнину грађевинске парцеле износи : мења се и гласи :

К.О. Ада - Лист непокретности:526

- за кат. парцела 3854/1, површине 33211 м² почетна цена износи: 1,00 еура по м² у динарској противвредности по средњем курсу НБС на дан уплате

- за кат. парцела 3854/11, површине 25898 м² почетна цена износи:1,00 еура по м² у динарско противвредности по средњем курсу НБС на дан уплате

К.О Мол. Лист непокретности: 4678

- за кат. парцела 50/23, површина 16183 м² почетна цена износи: 1,00 еура по м² у динарској противвредности по средњем курсу НБС на дан уплате

- за кат. парцела 50/18, површина 10000 м² почетна цена износи: 1,00 еура по м² у динарској противвредности по средњем курсу НБС на дан уплате

- за кат. парцела 50/24, површина 24189 м² почетна цена износи: 1,00 еура по м² у динарској противвредности по средњем курсу НБС на дан уплате

Ada Község Statútuma (Ada Község Hivatalos Lapja, 27/2008, és 14/2009 számok) 57. szakaszának 6., és 12. pontja, valamint az építési telkek elidegenítéséről és bérbeadásáról szóló határozat (Ada Község Hivatalos Lapja, 12/2010 szám) 15. szakasza alapján, Ada Község elnöke 2010. 08. 27-én meghozta a

**HATÁROZAT
A KÖZTULAJDONBAN LEVŐ ÉPÍTÉSI TELKEK
BÉRBEADÁSÁNAK NYILVÁNOS ÁRVERÉSÉRE
VONATKOZÓ NYILVÁNOS HIRDETÉS
KIÍRÁSÁRÓL SZÓLÓ HATÁROZAT és
A KÖZTULAJDONBAN LEVŐ ÉPÍTÉSI TELKEK
BÉRBEADÁSÁNAK NYILVÁNOS ÁRVERÉSÉRŐL
SZÓLÓ HIRDETÉS KIEGÉSZÍTÉSÉRŐL ÉS
MÓDOSÍTÁSÁRÓL**

I. A kataszteri parcellák adatai módosul és így hangzik:
A bérbeadás tárgya a köztulajdonban levő építési telkek, amelyek Ada és Mohol kataszteri községek területén helyezkednek el, a feltüntetett kataszteri parcellák szerint, és pedig:

Ada Kataszteri Község

– Használó: Ada Község, Ada, Felszabadulás tér 1, 1/1 részben,

Ingtatlanjegyzék:526

– kataszteri parcella 3854/1, terület 33211 m², szántó 1. osztály

– kataszteri parcella 3854/11, terület 25 898 m², szántó 1. osztály

Mohol Kataszteri Község

– Használó: Ada Község, Ada, Felszabadulás tér 1, 1/1 részben,

Ingtatlanjegyzék: 4678

– kataszteri parcella 50/23, terület 16 183 m², szántó 1. osztály

– kataszteri parcella 50/18, terület 10 000 m², szántó 1. osztály

– kataszteri parcella 50/24, terület 24189 m², szántó 1. osztály

– kataszteri parcella 50/20, terület 36600 m², szántó 1. osztály

III. Az építési telek bérleti díjának kezdőértéke:

módosul és így hangzik:

Ada KK – Ingatlanjegyzék:526

– a 33 211 m² területű, **3854/1 kataszteri parcella** – kikiáltási ára: 1,00 euró/m² dinár ellenértéke a SZNB középárfolyama szerint a befizetés napján

– a 25 898 m² területű, **3854/11 kataszteri parcella** – kikiáltási ára: 1,00 euró/m² dinár ellenértéke a SZNB középárfolyama szerint a befizetés napján

Mohol – Ingatlanjegyzék: 4678

– a 16 183 m² területű, **50/23 kataszteri parcella** – kikiáltási ára: 1,00 euró/m² dinár ellenértéke a SZNB középárfolyama szerint a befizetés napján

– a 10 000 m² területű, **50/18 kataszteri parcella** – kikiáltási ára: 1,00 euró/m² dinár ellenértéke a SZNB középárfolyama szerint a befizetés napján

– a 24 189 m² területű, **50/24 kataszteri parcella** – kikiáltási ára: 1,00 euró/m² dinár ellenértéke a SZNB középárfolyama szerint a befizetés napján

– a 36 600 m² területű, **50/20 kataszteri parcella** –

- за кат. парцела 50/20, површина 36600 м² почетна цена износи: 1,00 еура по м² у динарској противвредности по средњем курсу НБС на дан уплате

Ову одлуку о измени објавити у "Службеном листу општине Ада", на огласној табли Општине Ада, с тим што ће се рок за подношење пријава рачунати од дана објављивања у "Службеном листу општине Ада".

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Ада

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ АДА

Број: 020-3-44/10-02 ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ АДА,
Ада, 27.08.2010. Золтан Билицки с.р.

kikiáltási ára: 1,00 euró/m² dinár ellenértéke a SZNB középárfolyama szerint a befizetés napján

A jelen határozatot a módosításról közzé kell tenni Ada Község Hivatalos Lapjában, valamint Ada község hirdetőtábláján azzal, hogy a jelentkezési határidő Ada Község Hivatalos Lapjában való megjelenéstől lesz számítva.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Ada Község

ADA KÖZSÉG ELNÖKE

Szám: 020-3-44/10-02
Ada, 2010.08.27.

Bilicki Zoltán s.k.
ADA KÖZSÉG ELNÖKE

102./

На основу члана 10. став 1. тачка 3. Одлуке о објављивању општинских прописа и других аката („Службени лист општине Ада“, број 11/75), даје се следећа:

ИСПРАВКА

Приликом објављивања датума РЕШЕЊА О ОБРАЗОВАЊУ КОМИСИЈЕ ЗА СПРОВОЂЕЊЕ ПОСТУПКА ЈАВНОГ НАДМЕТАЊА ЗА ОТУЂЕЊЕ И ДАВАЊЕ У ЗАКУП ГРАЂЕВИНСКОГ ЗЕМЉИШТА НА ТЕРИТОРИЈИ ОПШТИНЕ АДА број: 020-3-15/10-02 од 07.05.2010. године („Службени лист општине Ада“, број:14/2010 године) дошло је до штампарске грешке у датуму и уместо 07.05.2010. године треба да стоји датум: 28.06.2010. године.

Република Србија
Аутономна Покрајина Војводина
Општина Ада

ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ АДА

Број: 020-3-45/10-02 ПРЕДСЕДНИК ОПШТИНЕ АДА,
Ада, 27.08.2010. Золтан Билицки с.р.

A községi előírások és más aktusok megjelentetéséről szóló határozat(Ada Község Hivatalos Lapja, 11/75 szám) 10. szakasza 1. bekezdésének 3. pontja alapján,

KIIGAZÍTÁS

Ada község területén AZ ÉPÍTÉSI TELKEK ELIDEGENÍTÉSÉNEK ÉS BÉRBEADÁSÁNAK NYILVÁNOS ÁRVERÉSE ELJÁRÁSÁT LEFOLYATÓ BIZOTTSÁG MEGALKÍTÁSÁRÓL SZÓLÓ 020-3-15/10-02 számú 2010.05.07-i VÉGZÉS(Ada Község Hivatalos Lapja, 14/2010 szám) dátumának megjelentetésekor nyomtatási hiba történt és a 2010.05.07. helyett 2010.06.28. kell, hogy álljon.

Szerb Köztársaság
Vajdaság Autonóm Tartomány
Ada Község

ADA KÖZSÉG ELNÖKE

Szám: 020-3-44/10-02
Ada, 2010.08.27.

Bilicki Zoltán s.k.
ADA KÖZSÉG ELNÖKE